

N'ACHETEZ-PAS ! ECONOMISEZ FAITES NETTOYER A SEC

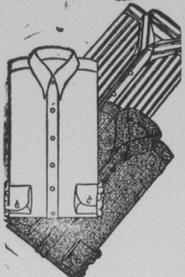


Messieurs ! — Apportez-nous votre chapeau d'automne : nous le nettoierons comme neuf, pour seulement :

10c Vos vieilles CRAVATES reviendront comme neuves si vous les faites nettoyer au bas prix de : 10c chacune

CHEMISES lavées et bien repassées au bas prix de

50c C'est plus de 10,000 chemises que nous avons lavées et repassées cette année; le repassage à domicile ne peut se comparer à notre travail. Essayez pour vous en convaincre.



AUCUN ingrédient chimique n'est employé dans nos lavages. Soyez sans crainte en nous envoyant vos toiles, soies ou linages les plus splendides. Nous garantissons de remplacer ou payer les articles endommagés.

EPARGNEZ VOTRE TEMPS ET VOTRE ARGENT EN NOUS CONFIAINT VOS LAVAGES VOUS SEREZ SURPRIS DU PEU QU'IL VOUS EN COUTERA.

THE EDMUNDSTON LAUNDRY & DRY CLEANING PLANT

PHONE 183 — PHONE 183

M. et Mme Daniel Richard et leurs enfants sont de retour d'un voyage à Gardner, Mass. M. Louis Aubé de Chatham est en visite chez M. et Mme T.-J. Aubé de cette ville. Les RR. PP. Goguen et Murphy de l'Université St-Joseph, sont actuellement de passage en ville, les RR. PP. de M. Jack Belletier. M. et Mme E. Labrie est allée faire une courte visite chez ses parents à St-Eloi, Que.

NOTES LOCALES

Le professeur de piano Lynn Crawford du conservatoire Eastman de Rochester N. Y., est actuellement en ville où il rend visite à M. Roméo Arsenault de New York, qui est lui-même en vacances chez ses parents M. et Mme T. Arsenault de la rue St-François.

M. et Mme A. Leblanc, employé du Canadian National et citoyen de Moncton est de passage à Edmundston aujourd'hui. Mme Paul-D. Cyr, de Ségas, N. B. a passé deux semaines en promenade chez son fils M. Denis-P. Cyr.

M. et Mme Edna et Lorette Nadeau de Baker-Brook (sont) en visite en ville vendredi dernier. M. et Mme Maria Jobin, de Québec, a passé quelques jours en promenade chez ses amis M. et Mme Anspice et Raymond Sormany.

M. Nazaire Fortier, M. l'abbé Albert Fortier, curé de N.-D. de la Providence, Qué. et Miles Blanche et Juliette Fortier, de Québec, étaient en promenade récemment chez le docteur et Mme A.-M. Sormany.

M. et Mme Pat. Fournier, M. Lily Martin de Powers Creek et M. J. J. Levesque, ont fait un voyage en auto à Trois-Rivières récemment.

M. et Mme Geo.-E. Michaud et leur fille Gertrude, sont retournés à Québec après avoir passé leurs vacances chez Mme Jos. Michaud et autres parents de la région.

Le 13 août un shower a eu lieu à la demeure de M. et Mme Jos. D. Levesque, en l'honneur de leur fille Jeanette, dont le mariage a été célébré lundi de cette semaine avec M. Sam Pelletier.

M. et Mme P. Leblanc de Lowell, Mass., ainsi que ses deux filles Regina et Paoline, aussi M. et Mme H. Levesque de Fort Kent, étaient en visite cette semaine chez M. et Mme Damase Michaud. Ils rendaient aussi visite à Mlle Anna Lozier.

M. Napoléon Côté et Amédée Levesque, propriétaires de l'Arena de Québec, étaient en ville récemment pour discuter avec la commission de la ville de Québec.

Special!

Nous laverons votre auto et donnerons une couche de peinture imperméable au top pour le bas prix de :

75c Faites-en l'essai!

Creighton & Caldwell LIMITED Telephone : 177

DELAMARRE LUTTERA DANS NOTRE VILLE

LUNDI LE 28 AOUT

Un événement sportif qui ne manquera pas de susciter de l'intérêt chez les amateurs de sport sera sans doute la séance de lutte qui aura lieu lundi prochain le 28 août, à l'Arena d'Edmundston, sous les auspices de la Commission de Boxe et de Lutte, sous la direction des arbitres Henri Lemieux et Ben. Fourrier.

A cette séance, le public aura l'avantage de voir Victor Delamarre, le champion canadien, l'homme fort qui fait tant parler de lui, dans une partie de lutte contre Vic Bauland, champion Henri Lemieux et Ben. Fourrier.

On verra également Fred Bourgeois de Moncton à l'œuvre contre l'ancien champion de Québec et Henri Lemieux d'Edmundston contre Gaudias Simard de Québec.

C'est la première séance de lutte de notre ville et nous avons l'assurance qu'un grand nombre se rendront assister à ce nouveau sport. (Communiqué)

Nous remercions les amateurs de baseball de ne pas oublier la partie qui doit avoir lieu ici demain soir à 8 heures l'équipe de Plaster Road et les Edmundston Allstars. Une autre partie qui promet d'être des plus mouvementées et qui ne saurait attirer sur les lieux une foule de spectateurs, est celle qui sera jouée dimanche prochain dans l'après-midi entre l'équipe locale les Edmundston Allstars et l'équipe de Washburn, Me. Cette partie, bien entendu, aura lieu ici. Il y a quelques temps, les Washburn rencontrèrent nos joueurs pour la première fois et furent vaincus. Les résultats de cette journée ne sont pas connus, mais nous sommes sûrs que les équipes de nos deux villes ont fait un excellent match. En tous cas les Edmundston Allstars ont l'intention de se rendre à la reprise dimanche prochain à 2-30 p. m.

Attachement.....

Suite de la première page

Si nous savions lui confier une partie de leurs épreuves. Il termine en disant que notre avenir est assuré à nous nous enroulons en grand nombre dans la Société L'Assomption, car, dit-il, des hommes de la trempe du Dr A.-M. Sormany du secrétaire-général et des autres officiers généraux, ne peuvent que nous conduire au succès.

M. l'abbé J.-P. LEVESQUE Le curé de Drummond, M. l'abbé J.-P. Levesque, l'orateur suivant, tint son auditoire suspendu à ses lèvres par l'éloquence de son discours. Il parla des différents cultes qui doivent faire surgir le patriotisme : culte religieux, culte social, culte artistique. Ces cultes ne doivent pas être d'un régionalisme trop étroit mais il est bon qu'il en porte la marque.

Pour être patriote, dit M. l'abbé Levesque, il faut savoir vivre sa foi par un commerce digne avec Dieu et avec son prochain; en conservant les traditions ancestrales, en accomplissant ses devoirs de famille, d'éducation et de profession avec scrupule.

Il parle du défaut de l'action individuelle qui conduit généralement à l'égoïsme. Il définit l'action catholique celle qui entend Notre Seigneur Père le Pape et explique comment la pratiquer.

L'orateur à d'excellentes paroles pour la Société L'Assomption qui appelle la force intégrante de l'Acadie. Parmi les forces auxiliaires, il classe la Ligue du Sacré-Coeur, la Société des Dames de Ste-Anne, celle des Enfants de Marie.

M. l'abbé Levesque parle de l'arme principale que nous devons avoir dans la lutte pour la revendication de nos droits : le journal. Il en profite pour faire un appel en faveur de nos deux journaux de langue française en Acadie : "L'Evangeliste" de Moncton

AVIS AU PUBLIC

J'ai le plaisir d'annoncer à mes clients et au public en général que j'occupe maintenant le salon de barbier dans l'édifice de M Philippe Monette, sur la rue de l'Eglise. Comme pendant les cinq dernières années que je pratique le métier de barbier, je promets à tous un service courtis et une satisfaction complète.

EMILE LABRIE BARBIER Rue de l'Eglise — Edmundston, 315-10 sont

IL FAUT PAYER VOS TAXES D'ECOLE

La Commission Scolaire prie les contribuables du District No. 1 d'Edmundston de hâter le paiement de leurs taxes d'école afin qu'elle puisse rencontrer ses obligations.

Les avis de taxes ont été distribués et le paiement se fait trop lentement. La Commission a besoin d'argent pour faire fonctionner les écoles. Aussi sera-t-elle obligée de prendre des mesures sévères pour recouvrer les taxes si les contribuables ne se hâtent pas.

LES TAXES SONT DUES MAINTENANT. Donat Daigle, secrétaire.

Grand Bazar

AST-BASILE — les 26 & 27 AOUT Au bénéfice de la Nouvelle Eglise. Nombreux amusements — Tables de pêcheries, de fantaisie, de bonbons, de rafraichissements, etc. Repas servis le soir du 26 août, le midi et le soir du 27, sur le terrain, à prix modéré.

Les 26 et 27, samedi et dimanche, SEANCE dramatique et musicale par les amateurs de la paroisse. L'Orchestre de Baker-Brook fera les frais de la musique. — Dimanche la Fanfare d'Edmundston jouera sur le terrain.

ATTENTION — Service d'Autobus : Dimanche il y aura un service d'autobus entre St-François et St-Basile; départ de St-François à 7 heures, départ d'Edmundston à 8 heures. — Il y aura aussi un autre service d'autobus entre Edmundston et St-Basile; les heures de départ d'Edmundston seront les suivantes: 8 heures, arrivant pour la Grande-messe à St-Basile; 11 heures, 2 heures, 4 heures et 5 heures. Prix, aller et retour d'Edmundston, 25 sous.

Venez vous récréer sans craindre les loteries BIENVENUE A TOUS!

"Le Madawaska" d'Edmundston.

M. l'abbé ALBERT BRIDEAU M. l'abbé Briveau, curé de St-Basile Charles est l'orateur suivant. Il est l'un des prêtres protégés de la Société L'Assomption et dit publiquement toute sa reconnaissance à ses confrères assomptionnistes. L'orateur fait un examen de conscience nationale. Qui sommes-nous? Des descendants de martyrs qui ont fait mentir le poète; le vent de la Providence a réuni les feuilles dispersées.

Il ne faut pas cependant nous endormir sur nos lauriers. Autrement nous aurons quatre journaux académiques, aujourd'hui nous n'en avons que deux. Le désintéressement de notre peuple pour les causes nationales, le manque d'esprit de famille, d'esprit chrétien, d'amour de la patrie, sont autant de coups portés à notre intégrité nationale.

L'orateur recommande l'union des forces pour l'avancement des notions. C'est dit heureux de venir se remettre à la Providence à dit, que s'il n'y a pas de temps de côté et de supporter les dépenses, ceux qui travaillent dans l'intérêt de la cause académique. C'est le temps d'ajouter à dit, de demander au gouvernement nos écoles séparées, afin que nos enfants reçoivent une éducation et une formation qui leur conviennent. L'avenir est à ceux qui luttent; il sera pour nous ce que nous le ferons. Soyons unis, ayons confiance en nos chefs.

M. ANTOINE RIVARD M. l'avocat Antoine Rivard de Québec, nous apporte les vœux et les hommages de la province-sœur. Il dit heureux de venir se remettre à la Providence à dit, de demander au gouvernement nos écoles séparées, afin que nos enfants reçoivent une éducation et une formation qui leur conviennent. L'avenir est à ceux qui luttent; il sera pour nous ce que nous le ferons. Soyons unis, ayons confiance en nos chefs.

Les causes de ce miracle il les trouve dans ce que les Académistes ont mérités ce qu'ils étaient, et ce, pour trois raisons: le grand dévouement, la soutane du prêtre et l'absence de la lettre.

A Québec, dit-il, pour nous remettre nous allons sur les Plaines d'Abraham, le parc des Batailles; en Acadie, allez à Grand-Pré, le parc des Douleurs, encore rempli de plaques et de débris de ceux qui ont été tués.

M. le Dr A.-M. SORMANY Pour terminer cette après-midi où l'éloquence et les bons conseils n'avaient certes pas manqué, M. le docteur Sormany, de sa voix chaleureuse et patriotique en revue les misères sans nombre dont le peuple acadien a été victime depuis 1755. Il fait revivre les jours de douleurs, l'expulsion, les jours sombres, mais plus brillants du retour sur la terre d'Acadie.

Et de ces misères il tire des leçons pratiques pour le présent et pour l'avenir, encourageant notre population à rester ce qu'elle a toujours été: française et catholique, en soutenant que la justice finit toujours par triompher.

En terminant il adresse à tous un cordial merci pour être venus en si grand nombre et les invite tous au prochain congrès qui aura lieu en 1934 à St-Basile.

SEANCE

Un grand nombre de personnes, après avoir pris le souper dans la salle paroissiale, ont assisté à une séance dramatique et musicale donnée par les amateurs de Baker-Brook.

Devenez Associé de Notre Banque



Un service de banque complet et efficace est nécessaire au développement de toute entreprise. Les conseils de banquiers d'expérience sont inestimables. La Banque Provinciale du Canada vous invite à vous associer à elle. Confiez vos affaires de banque au gérant de notre succursale la plus rapprochée.

CONNAISSEZ-VOUS NOTRE PETITE BANQUE A DOMICILE ?

LA BANQUE PROVINCIALE DU CANADA

GERANT P. Blanchet SUCCURSALE Edmundston, N. B. SOUS AGENCE Noel Lizotte, Clair, N. B.

DECES Hier, le 23 courant, M. et Mme Jos. J. Martin ont eu la douleur de perdre leur fille Cécile, décédée après quelques jours de maladie. Elle était âgée de 16 ans. Les funérailles auront lieu demain matin à 9 heures. Nos sympathies.

Piano & Violon

Madame Max-D. Cormier annonce qu'au mois de septembre, elle donnera des leçons de violon et piano. Elle fera une spécialité de préparer les élèves pour les examens du Dominion College of Music. Prière de s'adresser au No. 28, rue Queen ou par téléphone au No. 71.

Si vous désirez de l'Assurance adressez-vous toujours à :

E.-J. HUBERT

représentant d'assurances de toutes sortes, ayant plusieurs années d'expérience dans cette ligne et vous offrant un service sans égal. — Autorisation spéciale pour émettre vos polices immédiatement sur demande.

Bureau: 31, rue Canada — Téléphone 250.

Un Message Aux Parents - de -



Sam Fuhrer AUX PARENTS Desireux de Faire DES ECONOMIES C'EST LA FIN DES VACANCES



C'EST le temps pour les mamans de songer à préparer les jeunes pour le retour dans les collèges, les convents, les écoles de toutes sortes. C'EST aussi le temps pour vous, mesdames, d'économiser en venant faire vos achats à notre magasin où vous trouverez tout ce dont vous avez besoin pour les vêtements de vos enfants. C'EST à notre magasin que vous trouverez toujours la meilleure qualité à plus bas prix.

POUR VOS JEUNES Notre magasin vous offre également les vêtements dont elles auront besoin pour l'ouverture des classes — bas, lingerie, souliers, etc.

Sam FUHRER "THE HOME OF QUALITY CLOTHES"

AVIS PUBLIC

Les contribuables qui désirent obtenir des livres gratuitement pour leurs enfants, c'est-à-dire ceux qui ne peuvent les payer, doivent donner leurs noms immédiatement au sous-secrétaire en faisant connaître aussi le nom de leurs enfants et les grades qu'ils fréquentent.

Parents or Guardians who cannot defray the cost of their children's school books, must apply immediately to the undersigned giving their names, names of children and grades in which they are.

Donat L. DAIGLE, secrétaire de la Commission Scolaire.

Grand Bazar

AST-BASILE — les 26 & 27 AOUT Au bénéfice de la Nouvelle Eglise. Nombreux amusements — Tables de pêcheries, de fantaisie, de bonbons, de rafraichissements, etc. Repas servis le soir du 26 août, le midi et le soir du 27, sur le terrain, à prix modéré.

Les 26 et 27, samedi et dimanche, SEANCE dramatique et musicale par les amateurs de la paroisse. L'Orchestre de Baker-Brook fera les frais de la musique. — Dimanche la Fanfare d'Edmundston jouera sur le terrain.

ATTENTION — Service d'Autobus : Dimanche il y aura un service d'autobus entre St-François et St-Basile; départ de St-François à 7 heures, départ d'Edmundston à 8 heures. — Il y aura aussi un autre service d'autobus entre Edmundston et St-Basile; les heures de départ d'Edmundston seront les suivantes: 8 heures, arrivant pour la Grande-messe à St-Basile; 11 heures, 2 heures, 4 heures et 5 heures. Prix, aller et retour d'Edmundston, 25 sous.

Venez vous récréer sans craindre les loteries BIENVENUE A TOUS!

Grand MARATHON au LAC BAKER

LUNDI 4 SEPT. FETE DU TRAVAIL PREMIER PRIX \$25. Plusieurs autres Prix

Les Concurrents doivent s'inscrire sans tarder

du Dégelé; Lionel (Young) Bérubé, Cabano, Ben. Fournier, Edmundston; Henry Marquis, Fort Kent; Edgar Martin, Lac-Baker; Rosario Nadeau, Rivière-du-Loup; Alphonse Lagassé, Lac-Baker; Geo. Akerley, Antonio Rivard et Jean Bell, St-Léonard; Frank Albert, Edmundston. — Les inscriptions peuvent se faire jusqu'au 31 août à 6 heures du soir.

PREPAREZ-VOUS A CE GRAND EVENEMENT SPORTIF Courses à la nage de toutes sortes — Concours de plongeon — Courses en canots à gazoline et à rames — Autres Amusements.

FANFARE D'EDMUNDSTON SUR LE TERRAIN J.-H. PROULX, promoteur Edmundston, N.-B.

Commencez Votre Entraînement MAINTENANT — SOYEZ PRET!